

SOMMAIRE – TABLE OF CONTENTS – INDICE

JULIE CHRISTINA KROGH (University of Copenhagen, Denmark)

UNE REVUE ACADÉMIQUE AVEC UN TITRE ÉTRANGE ET MULTILINGUE :

COMMENT CHIASMI INTERNATIONAL EST NÉE

UN ENTRETIEN AVEC MAURO CARBONE (1^e PARTIE) p. 9

AN ACADEMIC JOURNAL WITH A STRANGE, MULTILINGUAL TITLE:

HOW CHIASMI INTERNATIONAL WAS BORN

AN INTERVIEW WITH MAURO CARBONE (1ST PART) p. 15

UNA RIVISTA ACCADEMICA CON UN TITOLO STRANO E MULTILINGUE:

COME È NATA CHIASMI INTERNATIONAL

INTERVISTA CON MAURO CARBONE (I PARTE) p. 21

MATHIAS GOY

PRÉSENTATION. MERLEAU-PONTY, L'HÉRITAGE DE L'ŒUVRE p. 27

INTRODUCTION. MERLEAU-PONTY: THE LEGACY OF HIS ŒUVRE p. 43

PRESENTAZIONE. MERLEAU-PONTY: L'EREDITÀ DELL'OPERA p. 61

I

AVEC MERLEAU-PONTY : COMPTES-RENDUS DE CONFÉRENCES ET DE DÉBATS

WITH MERLEAU-PONTY: REPORTS OF LECTURES AND DISCUSSIONS

CON MERLEAU-PONTY: RESOCONTI DI CONFERENZE E DISCUSSIONI

(1946-1948)

JEAN WAHL

À PROPOS D'UNE CONFÉRENCE DE MAURICE MERLEAU-PONTY

SUR LES ASPECTS POLITIQUES ET SOCIAUX DE L'EXISTENTIALISME p. 79

ABOUT A LECTURE BY MAURICE MERLEAU-PONTY

ON THE POLITICAL AND SOCIAL ASPECTS OF EXISTENTIALISM p. 81

A PROPOSITO DI UNA CONFERENZA DI MAURICE MERLEAU-PONTY

SUGLI ASPETTI POLITICI E SOCIALI DELL'ESISTENZIALISMO p. 85

JEAN-LOUIS DUMAS

L'HOMME ET L'OBJET p. 89

MAN AND OBJECT p. 93

L'UOMO E L'OGGETTO p. 97

ALBERT CAMUS, GEORGES FRIEDMANN, MAURICE DE GANDILLAC,

PIERRE DE LANUX, MAURICE MERLEAU-PONTY, JEAN WAHL

LE DESTIN DE L'INDIVIDU DANS LE MONDE ACTUEL p. 101

THE FATE OF THE INDIVIDUAL IN TODAY'S WORLD p. 117

IL DESTINO DELL'INDIVIDUO NEL MONDO ATTUALE p. 133

II
MAURICE MERLEAU-PONTY
TEXTES POUR *LES TEMPS MODERNES*
TEXTS FOR *LES TEMPS MODERNES*
TESTI PER *LES TEMPS MODERNES*
(1946-1950)

DEUX DOCUMENTS SUR HEIDEGGER	p. 149
TWO DOCUMENTS ON HEIDEGGER	p. 151
DUE DOCUMENTI SU HEIDEGGER	p. 153
EN UN COMBAT DOUTEUX	p. 155
IN A DUBIOUS STRUGGLE	p. 159
IN UNA LOTTA INCERTA	p. 163
NOTE DE LA RÉDACTION À « KRAVCHENKO ET LE PROBLÈME DE L'URSS » DE CLAUDE LEFORT	p. 167
EDITORIAL NOTE TO CLAUDE LEFORT'S "KRAVCHENKO ET LE PROBLÈME DE L'U.R.S.S."	p. 169
NOTA DELLA REDAZIONE A "KRAVCHENKO ET LE PROBLÈME DE L'URSS" DI CLAUDE LEFORT	p. 171
NOTE DE LA RÉDACTION À « LA PHÉNOMÉNOLOGIE DE L'ESPRIT ET SON CONTENU RÉEL » DE TRẦN ĐỨC THẢO	p. 173
EDITORIAL NOTE TO TRẦN ĐỨC THẢO, "LA PHÉNOMÉNOLOGIE DE L'ESPRIT ET SON CONTENU RÉEL"	p. 175
NOTA DELLA REDAZIONE A "LA PHÉNOMÉNOLOGIE DE L'ESPRIT ET SON CONTENU RÉEL" DI TRẦN ĐỨC THẢO	p. 177
PRÉSENTATION DE « PAGES DE JOURNAL (1936-1938) » DE VICTOR SERGE	p. 179
PRESENTATION OF "PAGES DE JOURNAL (1936-1938)" BY VICTOR SERGE	p. 181
PRESENTAZIONE DI "PAGES DE JOURNAL (1936-1938)" DI VICTOR SERGE	p. 183
PRÉSENTATION DE « LES "DÉMOCRATIES" EN ACTION OU DU PÉTROLE SUR L'ACROPOLE » DE E.-N. DZELEPY	p. 185
PRESENTATION OF "LES 'DÉMOCRATIES' EN ACTION OU DU PÉTROLE SUR L'ACROPOLE" BY E.-N. DZELEPY	p. 187
PRESENTAZIONE DI "LES 'DÉMOCRATIES' EN ACTION OU DU PÉTROLE SUR L'ACROPOLE" DI E.-N. DZELEPY	p. 189
MORT D'EMMANUEL MOUNIER	p. 191
DEATH OF EMMANUEL MOUNIER	p. 193
MORTE DI EMMANUEL MOUNIER	p. 195

III MAURICE MERLEAU-PONTY

QUATRIÈMES DE COUVERTURES ET PRÉSENTATIONS DE COLLECTIONS

BACK COVERS AND SERIES PRESENTATIONS

QUARTE DI COPERTINA E PRESENTAZIONI DI COLLANE

(1950- 1955)

<i>BIBLIOTHÈQUE DE PHILOSOPHIE</i> DIRIGÉE PAR MAURICE MERLEAU-PONTY ET JEAN-PAUL SARTRE	p. 199
<i>BIBLIOTHÈQUE DE PHILOSOPHIE</i> DIRECTED BY MAURICE MERLEAU-PONTY AND JEAN-PAUL SARTRE	p. 201
<i>BIBLIOTHÈQUE DE PHILOSOPHIE</i> DIRETTA DA MAURICE MERLEAU-PONTY E JEAN-PAUL SARTRE	p. 203
COLLECTION <i>LES TEMPS MODERNES</i> DIRIGÉE PAR MAURICE MERLEAU-PONTY ET JEAN-PAUL SARTRE	p. 205
COLLECTION <i>LES TEMPS MODERNES</i> DIRECTED BY MAURICE MERLEAU-PONTY AND JEAN-PAUL SARTRE	p. 207
COLLANA <i>LES TEMPS MODERNES</i> DIRETTA DA MAURICE MERLEAU-PONTY E JEAN-PAUL SARTRE	p. 209
KURT GOLDSTEIN, <i>LA STRUCTURE DE L'ORGANISME</i>	p. 211
KURT GOLDSTEIN, <i>LA STRUCTURE DE L'ORGANISME</i>	p. 213
KURT GOLDSTEIN, <i>LA STRUCTURE DE L'ORGANISME</i>	p. 215
<i>ÉLOGE DE LA PHILOSOPHIE</i>	p. 217
<i>IN PRAISE OF PHILOSOPHY</i>	p. 219
<i>ELOGIO DELLA FILOSOFIA</i>	p. 221
<i>LES AVENTURES DE LA DIALECTIQUE</i>	p. 223
<i>ADVENTURES OF THE DIALECTIC</i>	p. 225
<i>LE AVVENTURE DELLA DIALETTICA</i>	p. 227
<i>SIGNES</i>	p. 229
<i>SIGNS</i>	p. 231
<i>SEGNI</i>	p. 233

IV MAURICE MERLEAU-PONTY

INTERVENTIONS AUX COLLOQUES DE ROYAUMONT

INTERVENTIONS AT ROYAUMONT COLLOQUIUMS

INTERVENTI AI CONVEGNI DI ROYAUMONT

(1957-1958)

INTERVENTION À PROPOS DE « COMMENTAIRE SUR L'IDÉE DE LA PHÉNOMÉNOLOGIE » DE A. DE WAELEHENS	p. 237
--	--------

EXCERPT FROM THE DISCUSSION FOLLOWING A. DE WAEHENS, "COMMENTAIRE SUR L'IDÉE DE LA PHÉNOMÉNOLOGIE"	p. 241
INTERVENTO A PROPOSITO DI "COMMENTAIRE SUR L'IDÉE DE LA PHÉNOMÉNOLOGIE" DE A. DE WAEHENS	p. 245
INTERVENTION À PROPOS DE « LA PHÉNOMÉNOLOGIE CONTRE <i>THE CONCEPT OF MIND</i> » DE G. RYLE	p. 249
COMMENTS CONCERNING G. RYLE, "LA PHÉNOMÉNOLOGIE CONTRE <i>THE CONCEPT OF MIND</i> "	p. 255
INTERVENTO A PROPOSITO DI "LA PHÉNOMÉNOLOGIE CONTRE <i>THE CONCEPT OF MIND</i> " DI G. RYLE	p. 261

V

MAURICE MERLEAU-PONTY

LETTRES – LETTERS – LETTERE

(1946-1961)

UNE LETTRE DE MAURICE MERLEAU-PONTY À ÉRIC WEIL	p. 269
A LETTER FROM MAURICE MERLEAU-PONTY TO ÉRIC WEIL	p. 271
UNA LETTERA DI MAURICE MERLEAU-PONTY A ÉRIC WEIL	p. 273
UNE LETTRE DE MAURICE MERLEAU-PONTY À JACQUES GARELLI	p. 275
A LETTER FROM MAURICE MERLEAU-PONTY TO JACQUES GARELLI	p. 277
UNA LETTERA DI MAURICE MERLEAU-PONTY A JACQUES GARELLI	p. 279
UNE LETTRE DE MAURICE MERLEAU-PONTY À SIMONE DE BEAUVOIR	p. 281
A LETTER FROM MAURICE MERLEAU-PONTY TO SIMONE DE BEAUVOIR	p. 285
UNA LETTERA DI MAURICE MERLEAU-PONTY A SIMONE DE BEAUVOIR	p. 289
LETTRES DE MAURICE MERLEAU-PONTY À ALPHONSE DE WAEHENS, 1946-1961	p. 293
LETTERS FROM MAURICE MERLEAU-PONTY TO ALPHONSE DE WAEHENS, 1946-1961	p. 323
LETTERE DI MAURICE MERLEAU-PONTY AD ALPHONSE DE WAEHENS, 1946-1961	p. 353

DILLON LECTURE

MARTINA FERRARI (University of Oregon, USA)

POIETIC TRANSSPATIALITY.

<i>MERLEAU-PONTY, NORMATIVITY, AND THE LATENT SENS OF NATURE</i>	p. 385
Abstract:	p. 400
Résumé : Trans-spatialité poiétique.	
Merleau-Ponty, la normativité et le sens latent de la nature	p. 400
Riassunto: Trans-spazialità poietica.	
Merleau-ponty, la normatività e il senso latente della natura	p. 400